

نام و نام خانوادگی: نام دبیر: سیدعلی حسینی کلاس: ۸/	آموزش و پرورش شهرستان قدس مدرسه غیر دولتی ابوریحان عربی هشتم دوره ی اول متوسطه سال تحصیلی ۹۹-۹۸	تاریخ: ۹۸/۸/۸ زمان: دقیقه تعدادصفحه: ۲
ردیف	سوالها از درس ۱ تا آخر ۳ از صفحه ۱ تا پایان ۴۰	
ترجمه		
۱	جملات زیر را به فارسی ترجمه کنید. ۱- مُجَالَسَةُ الْعُلَمَاءِ عِبَادَةٌ . ۲- الْعِلْمُ أَفْضَلُ مِنَ الْعِبَادَةِ . ۳- أَنَا أَحَبُّ الزَّرَاعَةِ لِأَنَّهَا عَمَلٌ مَهْمٌ لِنَتَقَدَّمَ الْبِلَادَ . من کشاورزی رادوست دارم زیرا آن کاری مهم برای پیشرفت کشورها است. ۴- الْعَقْلُ حُسَامٌ قَاطِعٌ . عقل شمشیری برنده است. ۵- الْعَرَبِيَّةُ لُغَةٌ دِينِنَا وَتَحْنُ بِحَاجَةٍ إِلَى تَعَلُّمِهَا . عربی زبان دین ما است و ما به یادگیری آن نیازمندیم.	۵
۲	ترجمه ناقص را کامل کنید. الف) أَنْتَ حَفِظْتَ سُورَةَ النَّصْرِ وَالْآنَ تَحْفَظُ سُورَةَ الْقَدْرِ . تو سوره نصر را حفظ کردی و الان سوره قدر را حفظ می کنی. ب) غَايَةُ الْعَقْلِ الْإِعْتِرَافُ بِالْجَهْلِ . نهایت عقل، اعتراف به نادانی است.	۱/۵
۳	ترجمه صحیح را انتخاب کنید. ۱- هِيَ طَرَقَتْ بَابَ بَيْتِهَا . الف) او در خانه اش را کوبید. <input type="checkbox"/> ب) او در خانه ای رامی کوبید. <input type="checkbox"/> ۲- أَنْتَ حَدَادٌ تَصْنَعُ الْأَبْوَابَ وَالنَّوَاذِئَ . الف) تو آهنگری، درها و پنجره ها رامی سازی. <input type="checkbox"/> ب) تو نقاشی درها و پنجره ها را رنگ می کنی. <input type="checkbox"/>	۱
۴	اشتباهات ترجمه فارسی را اصلاح کنید الف) أَنْتَ قَبِلْتَ كَلَامَ وَالِدِكَ . من سخن پدرم را قبول کردم / تو سخن پدرت را قبول کردی ب) هُمَا قَرَبَانِ قَرَيْتِهِمَا . آن ها از روستایشان دور شدند / آن ها به روستایشان نزدیک شدند	۲/۵
واژه شناسی		
۵	زیر هر تصویر نام آن را به عربی بنویسید. « کاتب - طبّاخة - جَوّال - شُرطِي »    	۲
۶	مترادف را با = و متضاد را با ≠ مشخص کنید. الف) كبير ≠ صَغِير ب) أمّ = والدَة ج) يَسَارٌ ≠ يَمِين د) قَرِيبٌ ≠ بَعِيد	۲

۷	کلمه ناهما هنگ رامشخص کنيد.	<input type="checkbox"/> مکتبۀ <input type="checkbox"/> مَدْرَسَة <input type="checkbox"/> مَلِك <input type="checkbox"/> مَصْنَع <input type="checkbox"/> سَوَفَ تَصْنَعِينَ <input type="checkbox"/> سَوَفَ أَرْفَعُ <input type="checkbox"/> كَتَبِينَ	۱۵												
۸	فقط واژه های مشخص شده را ترجمه کنید.	الف) أَنْتِ تُحِبُّ طِبَّ الْعُيُونِ. چشم پزشکی ب) قِيمَةُ الذَّهَبِ غَالِيَةٌ طَلَا ج) أَنَا كَتَبْتُ رِسَالَةً. نامه	۱۷۵												
شناخت و کاربرد قواعد															
۹	گزینه ی مناسب را انتخاب کنید.	الف) أَنْتِ.....بِجَمْعِ الْفَوَاكِهِ بَعْدَ يَوْمَيْنِ؟ ب) الْمُدْرَسُ.....الدَّرْسَ حَوْلَ الرِّيَاضَةِ. ج) يَا أَخِي، هَلْ.....بِجَمْعِ التَّفَاحَةِ؟	۱۷۵												
		<input type="checkbox"/> بَدَأْتُ <input type="checkbox"/> تَبَدَّيْنِ <input type="checkbox"/> أَسْرَحُ <input type="checkbox"/> شَرَحَ <input type="checkbox"/> بَدَأْتُ <input type="checkbox"/> تَبَدَّأُ													
۱۰	اسم اشاره مناسب را در جای خالی قرار دهید.	الف).....البَائِعَانِ، شَاكِرَانِ. هَذَانِ <input type="checkbox"/> هَاتَانِ	۱۲۵												
۱۱	کلمات را در جای مناسبی از جدول بنویسید. «عالمات - حَرَمِينَ - حَقَائِب - مُؤْمِنُونَ»	<table border="1"> <tr> <td>مثنی</td> <td>جمع مذکر سالم</td> <td>جمع مؤنث سالم</td> <td>جمع مکسر</td> </tr> <tr> <td>حَرَمِينَ</td> <td>مُؤْمِنُونَ</td> <td>عَالِمَات</td> <td>حَقَائِب</td> </tr> </table>	مثنی	جمع مذکر سالم	جمع مؤنث سالم	جمع مکسر	حَرَمِينَ	مُؤْمِنُونَ	عَالِمَات	حَقَائِب	۱				
مثنی	جمع مذکر سالم	جمع مؤنث سالم	جمع مکسر												
حَرَمِينَ	مُؤْمِنُونَ	عَالِمَات	حَقَائِب												
مکالمه															
۱۲	پاسخ کوتاه دهید.	الف) مَا اسْمُكَ؟ اسْمِي عَلِيٌّ ب) فِي أَيِّ صَفٍّ أَنْتِ؟ فِي الصَّفِّ الثَّامِنِ ج) مَنْ أَنْتِ؟ أَنَا طَالِبٌ د) هَلْ أَنْتِ مِنْ إِيْرَانِ؟ نَعَمْ	۱												
درک وفهم															
۱۳	هر کلمه از ستون «الف» رابه توضیح مرتبط با آن در ستون «ب» وصل کنید. (یک کلمه اضافه است)	<table border="1"> <tr> <td>الف</td> <td>ب</td> </tr> <tr> <td>رياضة</td> <td>نشرة</td> </tr> <tr> <td>موتُ الأحياء</td> <td>الجهل</td> </tr> <tr> <td>ثمرة العقل</td> <td>مُدَارَاةُ النَّاسِ</td> </tr> <tr> <td>الوقتُ مثلهُ</td> <td>كُرَّةُ الْقَدَمِ</td> </tr> <tr> <td></td> <td>الذَّهَبُ</td> </tr> </table>	الف	ب	رياضة	نشرة	موتُ الأحياء	الجهل	ثمرة العقل	مُدَارَاةُ النَّاسِ	الوقتُ مثلهُ	كُرَّةُ الْقَدَمِ		الذَّهَبُ	۱
الف	ب														
رياضة	نشرة														
موتُ الأحياء	الجهل														
ثمرة العقل	مُدَارَاةُ النَّاسِ														
الوقتُ مثلهُ	كُرَّةُ الْقَدَمِ														
	الذَّهَبُ														
۱۴	گزینه مناسب را انتخاب کنید.	الف) لَوْنُ رُمَانٍ: أَحْمَرُ ب) عَدَدُ أَيَّامِ الْأَسْبُوعِ..... سِتَّةٌ ج) اِثْنَا عَشَرَ شَهْرًا: الْأَسْبُوعُ	۱۷۵												